



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Budget Implementation Act,
2017, No. 1**

**Loi n^o 1 d'exécution du budget
de 2017**

S.C. 2017, c. 20

L.C. 2017, ch. 20

Current to March 22, 2022

À jour au 22 mars 2022

Last amended on June 1, 2021

Dernière modification le 1 juin 2021

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (2) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

Inconsistencies in Acts

(2) In the event of an inconsistency between a consolidated statute published by the Minister under this Act and the original statute or a subsequent amendment as certified by the Clerk of the Parliaments under the *Publication of Statutes Act*, the original statute or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to March 22, 2022. The last amendments came into force on June 1, 2021. Any amendments that were not in force as of March 22, 2022 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (2) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Incompatibilité – lois

(2) Les dispositions de la loi d'origine avec ses modifications subséquentes par le greffier des Parlements en vertu de la *Loi sur la publication des lois* l'emportent sur les dispositions incompatibles de la loi codifiée publiée par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 22 mars 2022. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 1 juin 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 22 mars 2022 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 22, 2017 and other measures

	Short Title
1	Short Title
	PART 1
	Amendments to the Income Tax Act and to Related Legislation
	Income Tax Act
	Budget Implementation Act, 2016, No. 1
	Income Tax Regulations
	Coordinating Amendments
	PART 2
	Amendments to the Excise Tax Act (GST/HST Measures)
	PART 3
	Amendments to the Excise Act, the Excise Act, 2001 and the Economic Action Plan 2014 Act, No. 1
	Excise Act
	Excise Act, 2001
	Economic Action Plan 2014 Act, No. 1
	Application
	PART 4
	Various Measures
	DIVISION 1
	Special Import Measures Act
	Amendments to the Act

TABLE ANALYTIQUE

Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 22 mars 2017 et mettant en œuvre d'autres mesures

	Titre abrégé
1	Titre abrégé
	PARTIE 1
	Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes
	Loi de l'impôt sur le revenu
	Loi n° 1 d'exécution du budget de 2016
	Règlement de l'impôt sur le revenu
	Dispositions de coordination
	PARTIE 2
	Modification de la Loi sur la taxe d'accise (mesures relatives à la TPS/TVH)
	PARTIE 3
	Modification de la Loi sur l'accise, de la Loi de 2001 sur l'accise et de la Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014
	Loi sur l'accise
	Loi de 2001 sur l'accise
	Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014
	Application
	PARTIE 4
	Mesures diverses
	SECTION 1
	Loi sur les mesures spéciales d'importation
	Modification de la loi

	Transitional Provisions		Dispositions transitoires
	Coming into Force		Entrée en vigueur
*102	Order in council	*102	Décret
	DIVISION 2		SECTION 2
	Public Debt		Dette publique
	Enactment of Borrowing Authority Act		Édiction de la Loi autorisant certains emprunts
103	Enactment	103	Édiction
	Amendment to the Financial Administration Act		Modification de la Loi sur la gestion des finances publiques
	Amendment to the Hibernia Development Project Act		Modification de la Loi sur l'exploitation du champ Hibernia
	Consequential Amendment to the Budget Implementation Act, 2016, No. 1		Modification corrélative à la Loi n° 1 d'exécution du budget de 2016
	Coming into Force		Entrée en vigueur
*107	2016, c. 7.	*107	2016, ch. 7.
	DIVISION 3		SECTION 3
	Financial Sector Stability		Stabilité du secteur financier
	Canada Deposit Insurance Corporation Act		Loi sur la Société d'assurance-dépôts du Canada
	Bank Act		Loi sur les banques
	Coming into Force		Entrée en vigueur
112	Order in council	112	Décret
	DIVISION 4		SECTION 4
	Shared Services Canada Act		Loi sur Services partagés Canada
	DIVISION 5		SECTION 5
	Payment to the Canadian Institute for Advanced Research		Paiement à l'Institut canadien de recherches avancées
115	Maximum payment of \$125,000,000	115	Paiement maximal de 125 000 000 \$
	DIVISION 6		SECTION 6
	Financial Assistance for Students		Aide financière aux étudiants
	Canada Student Financial Assistance Act		Loi fédérale sur l'aide financière aux étudiants
	Canada Education Savings Act		Loi canadienne sur l'épargne-études
	Coming into Force		Entrée en vigueur
121	August 1, 2018	121	1 ^{er} août 2018

DIVISION 7

Parliamentary Budget Officer and Board of Internal Economy

Parliament of Canada Act

Amendments to the Act

Transitional Provisions

Consequential Amendments

Access to Information Act

Canada Post Corporation Act

Federal Courts Act

Financial Administration Act

Garnishment, Attachment and Pension Diversion Act

Government Employees Compensation Act

Public Service Superannuation Act

Radiocommunication Act

Royal Canadian Mounted Police Act

Parliamentary Employment and Staff Relations Act

Non-smokers' Health Act

Official Languages Act

Public Sector Compensation Act

Public Service Employment Act

Conflict of Interest Act

Expenditure Restraint Act

Language Skills Act

Coming into Force

*191 Order in council

DIVISION 8

Investment Canada Act

Amendments to the Act

Transitional Provision

DIVISION 9

Funding for Home Care Services and Mental Health Services

195 Payment to provinces — fiscal year 2017–2018

DIVISION 10

Judges Act

Amendments to the Act

Transitional Provision

Coming into Force

228 Order in council

SECTION 7

Directeur parlementaire du budget et Bureau de régie interne

Loi sur le Parlement du Canada

Modification de la loi

Dispositions transitoires

Modifications corrélatives

Loi sur l'accès à l'information

Loi sur la Société canadienne des postes

Loi sur les Cours fédérales

Loi sur la gestion des finances publiques

Loi sur la saisie-arrêt et la distraction de pensions

Loi sur l'indemnisation des agents de l'État

Loi sur la pension de la fonction publique

Loi sur la radiocommunication

Loi sur la Gendarmerie royale du Canada

Loi sur les relations de travail au Parlement

Loi sur la santé des non-fumeurs

Loi sur les langues officielles

Loi sur la rémunération du secteur public

Loi sur l'emploi dans la fonction publique

Loi sur les conflits d'intérêts

Loi sur le contrôle des dépenses

Loi sur les compétences linguistiques

Entrée en vigueur

*191 Décret

SECTION 8

Loi sur Investissement Canada

Modification de la loi

Disposition transitoire

SECTION 9

Financement des services de soins à domicile et de santé mentale

195 Versement aux provinces — exercice 2017-2018

SECTION 10

Loi sur les juges

Modification de la loi

Disposition transitoire

Entrée en vigueur

228 Décret

DIVISION 11

Support for Families: Benefits and Leaves

Employment Insurance Act

Amendments to the Act

Transitional Provisions

Coordinating Amendments

Canada Labour Code

Amendments to the Act

Coordinating Amendments

Coming into Force

*269 Order in council

DIVISION 12

Canadian Forces Members and Veterans

Canadian Forces Members and Veterans Re-establishment and Compensation Act

Pension Act

Department of Veterans Affairs Act

Terminology Changes

Transitional Provisions

Consequential Amendments

Jobs, Growth and Long-term Prosperity Act

Budget Implementation Act, 2016, No. 1

Coming into Force

299 April 1, 2018

DIVISION 13

Immigration and Refugee Protection Act

DIVISION 14

Employment Insurance Act

Amendments to the Act

Coming into Force

311 April 1, 2018

DIVISION 15

Agreements — Minister of Transport

Aeronautics Act

Navigation Protection Act

Railway Safety Act

SECTION 11

Soutien aux familles : prestations et congés

Loi sur l'assurance-emploi

Modification de la loi

Dispositions transitoires

Dispositions de coordination

Code canadien du travail

Modification de la loi

Dispositions de coordination

Entrée en vigueur

*269 Décret

SECTION 12

Militaires et vétérans des Forces canadiennes

Loi sur les mesures de réinsertion et d'indemnisation des militaires et vétérans des Forces canadiennes

Loi sur les pensions

Loi sur le ministère des Anciens Combattants

Modifications terminologiques

Dispositions transitoires

Modifications corrélatives

Loi sur l'emploi, la croissance et la prospérité durable

Loi n° 1 d'exécution du budget de 2016

Entrée en vigueur

299 1^{er} avril 2018

SECTION 13

Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés

SECTION 14

Loi sur l'assurance-emploi

Modification de la loi

Entrée en vigueur

311 1^{er} avril 2018

SECTION 15

Accords — ministre des Transports

Loi sur l'aéronautique

Loi sur la protection de la navigation

Loi sur la sécurité ferroviaire

Canada Shipping Act, 2001	Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada
DIVISION 16	SECTION 16
Food and Drugs Act	Loi sur les aliments et drogues
DIVISION 17	SECTION 17
Labour and Employment Laws	Lois en matière de travail et d'emploi
Canada Labour Code	Code canadien du travail
Wage Earner Protection Program Act	Loi sur le Programme de protection des salariés
Transitional Provisions	Dispositions transitoires
Consequential Amendments	Modifications corrélatives
Parliamentary Employment and Staff Relations Act	Loi sur les relations de travail au Parlement
Hazardous Materials Information Review Act	Loi sur le contrôle des renseignements relatifs aux matières dangereuses
Public Service Labour Relations Act	Loi sur les relations de travail dans la fonction publique
Public Servants Disclosure Protection Act	Loi sur la protection des fonctionnaires divulgateurs d'actes répréhensibles
Coordinating Amendments	Dispositions de coordination
Coming into Force	Entrée en vigueur
402 Order in council	402 Décret
DIVISION 18	SECTION 18
Canada Infrastructure Bank Act	Loi sur la Banque de l'infrastructure du Canada
Enactment of Act	Édiction de la loi
403 Enactment	403 Édiction
Consequential Amendments	Modifications corrélatives
Access to Information Act	Loi sur l'accès à l'information
Financial Administration Act	Loi sur la gestion des finances publiques
Payments in Lieu of Taxes Act	Loi sur les paiements versés en remplacement d'impôts
DIVISION 19	SECTION 19
Proceeds of Crime (Money Laundering) and Terrorist Financing Act	Loi sur le recyclage des produits de la criminalité et le financement des activités terroristes
Amendments to the Act	Modification de la loi
Economic Action Plan 2014 Act, No. 1	Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014
Amendments to the Act	Modification de la loi
Related Amendment to the Proceeds of Crime (Money Laundering) and Terrorist Financing Act	Modification connexe à la Loi sur le recyclage des produits de la criminalité et le financement des activités terroristes

	Coordinating Amendments		Dispositions de coordination
	Coming into Force		Entrée en vigueur
441	Order in council	441	Décret
	DIVISION 20		SECTION 20
	Invest in Canada Act		Loi sur Investir au Canada
	Enactment of Act		Édiction de la loi
442	Enactment	442	Édiction
	Transitional Provisions		Dispositions transitoires
	Consequential and Related Amendments		Modifications corrélatives et connexes
	Access to Information Act		Loi sur l'accès à l'information
	Financial Administration Act		Loi sur la gestion des finances publiques
	Privacy Act		Loi sur la protection des renseignements personnels
	Public Service Superannuation Act		Loi sur la pension de la fonction publique
	Coming into Force		Entrée en vigueur
*450	Order in council	*450	Décret
	DIVISION 21		SECTION 21
	Modernization of Service Fees		Modernisation du régime de frais de service
	Enactment of Service Fees Act		Édiction de la Loi sur les frais de service
451	Enactment	451	Édiction
	Transitional Provisions		Dispositions transitoires
	Related Amendment to the Economic Action Plan 2014 Act, No. 1		Modification connexe à la Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014
	Terminology		Modifications terminologiques
	Coordinating Amendment		Disposition de coordination
	Repeal		Abrogation
	Coming into Force		Entrée en vigueur
457	April 1, 2018	457	1 ^{er} avril 2018
	SCHEDULE 1		ANNEXE 1
	SCHEDULE 2		ANNEXE 2



S.C. 2017, c. 20

L.C. 2017, ch. 20

An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on March 22, 2017 and other measures

Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 22 mars 2017 et mettant en œuvre d'autres mesures

[Assented to 22nd June 2017]

[Sanctionnée le 22 juin 2017]

Short Title

Short Title

1 This Act may be cited as the *Budget Implementation Act, 2017, No. 1*.

Titre abrégé

Titre abrégé

1 *Loi n^o 1 d'exécution du budget de 2017*.

PART 1

Amendments to the Income Tax Act and to Related Legislation

Income Tax Act

2 [Amendment]

3 [Amendment]

4 [Amendment]

5 [Amendment]

6 (1) [Amendment]

(2) [Repealed before coming into force, 2018, c. 12, s. 41]

(3) [Amendment]

(4) [Related Provision]

(5) [Repealed, 2018, c. 12, s. 41]

(6) [Related Provision]

PARTIE 1

Modification de la Loi de l'impôt sur le revenu et de textes connexes

Loi de l'impôt sur le revenu

2 [Modification]

3 [Modification]

4 [Modification]

5 [Modification]

6 (1) [Modification]

(2) [Abrogé avant d'entrer en vigueur, 2018, ch. 12, art. 41]

(3) [Modification]

(4) [Disposition connexe]

(5) [Abrogé, 2018, ch. 12, art. 41]

(6) [Disposition connexe]

7 [Amendment]

8 [Amendments]

9 [Amendments]

10 [Amendment]

11 [Amendment]

12 [Amendments]

13 [Amendments]

14 [Amendment]

15 [Amendment]

16 [Amendments]

17 [Amendment]

18 [Amendment]

19 [Amendments]

20 [Amendment]

21 [Amendment]

22 [Amendments]

23 [Amendments]

24 [Amendments]

25 [Amendment]

26 [Amendment]

27 [Amendment]

28 [Amendment]

29 [Amendment]

Budget Implementation Act, 2016,
No. 1

30 [Amendment]

Income Tax Regulations

31 [Amendment]

32 [Amendment]

7 [Modification]

8 [Modifications]

9 [Modifications]

10 [Modification]

11 [Modification]

12 [Modifications]

13 [Modifications]

14 [Modification]

15 [Modification]

16 [Modifications]

17 [Modification]

18 [Modification]

19 [Modifications]

20 [Modification]

21 [Modification]

22 [Modifications]

23 [Modifications]

24 [Modifications]

25 [Modification]

26 [Modification]

27 [Modification]

28 [Modification]

29 [Modification]

Loi n° 1 d'exécution du budget de
2016

30 [Modification]

Règlement de l'impôt sur le revenu

31 [Modification]

32 [Modification]

33 [Amendment]

Coordinating Amendments

34 [Amendments]

PART 2

Amendments to the Excise Tax Act (GST/HST Measures)

35 [Amendments]

36 [Amendments]

37 [Amendment]

38 [Amendments]

39 [Amendment]

40 [Amendment]

41 [Amendment]

PART 3

Amendments to the Excise Act, the Excise Act, 2001 and the Economic Action Plan 2014 Act, No. 1

Excise Act

42 [Amendment]

43 [Amendment]

44 [Amendment]

Excise Act, 2001

45 (1) and (2) [Amendments]

(3) [Repealed before coming into force, 2018, c. 12, s. 66]

33 [Modification]

Dispositions de coordination

34 [Modifications]

PARTIE 2

Modification de la Loi sur la taxe d'accise (mesures relatives à la TPS/TVH)

35 [Modifications]

36 [Modifications]

37 [Modification]

38 [Modifications]

39 [Modification]

40 [Modification]

41 [Modification]

PARTIE 3

Modification de la Loi sur l'accise, de la Loi de 2001 sur l'accise et de la Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014

Loi sur l'accise

42 [Modification]

43 [Modification]

44 [Modification]

Loi de 2001 sur l'accise

45 (1) et (2) [Modifications]

(3) [Abrogé avant d'entrer en vigueur, 2018, ch. 12, art. 66]

(4) [Related Provision]

(5) [Repealed, 2018, c. 12, s. 66]

46 [Amendment]

47 [Amendment]

48 [Amendment]

49 [Amendment]

50 [Amendment]

51 [Amendments]

52 [Amendments]

53 [Amendments]

54 [Amendment]

55 [Amendments]

56 [Amendments]

57 [Amendments]

58 [Amendment]

59 [Amendment]

60 [Amendment]

61 [Amendment]

62 [Amendment]

63 [Amendment]

64 [Amendments]

65 [Amendments]

Economic Action Plan 2014 Act, No. 1

66 [Amendments]

Application

67 [Related Provision]

(4) [Disposition connexe]

(5) [Abrogé, 2018, ch. 12, art. 66]

46 [Modification]

47 [Modification]

48 [Modification]

49 [Modification]

50 [Modification]

51 [Modifications]

52 [Modifications]

53 [Modifications]

54 [Modification]

55 [Modifications]

56 [Modifications]

57 [Modifications]

58 [Modification]

59 [Modification]

60 [Modification]

61 [Modification]

62 [Modification]

63 [Modification]

64 [Modifications]

65 [Modifications]

Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014

66 [Modifications]

Application

67 [Disposition connexe]

PART 4

Various Measures

DIVISION 1

Special Import Measures Act

Amendments to the Act

68 [Amendments]

69 [Amendment]

70 [Amendment]

71 [Amendment]

72 [Amendment]

73 [Amendment]

74 [Amendments]

75 [Amendments]

76 [Amendment]

77 [Amendment]

78 [Amendment]

79 [Amendment]

80 [Amendments]

81 [Amendments]

82 [Amendment]

83 [Amendment]

84 [Amendment]

85 [Amendment]

86 [Amendment]

87 [Amendment]

88 [Amendment]

89 [Amendment]

90 [Amendments]

PARTIE 4

Mesures diverses

SECTION 1

Loi sur les mesures spéciales d'importation

Modification de la loi

68 [Modifications]

69 [Modification]

70 [Modification]

71 [Modification]

72 [Modification]

73 [Modification]

74 [Modifications]

75 [Modifications]

76 [Modification]

77 [Modification]

78 [Modification]

79 [Modification]

80 [Modifications]

81 [Modifications]

82 [Modification]

83 [Modification]

84 [Modification]

85 [Modification]

86 [Modification]

87 [Modification]

88 [Modification]

89 [Modification]

90 [Modifications]

91 [Amendments]

92 [Amendment]

93 [Amendment]

94 [Amendment]

95 [Amendment]

96 [Amendment]

97 [Amendments]

98 [Amendments]

Transitional Provisions

99 [Transitional Provision]

100 [Transitional Provision]

101 [Transitional Provision]

Coming into Force

Order in council

***102 Sections 68, 69, 74, 75 and 84 to 91, subsection 97(2) and sections 98 to 101 come into force on the day fixed by order of the Governor in Council.**

* [Note: Sections 68, 69, 74, 75 and 84 to 91, subsection 97(2) and sections 98 to 101 in force April 26, 2018, *see* SI/2018-38.]

DIVISION 2

Public Debt

Enactment of Borrowing Authority Act

Enactment

103 The *Borrowing Authority Act*, whose text is as follows and whose schedule is set out in Schedule 1 to this Act, is enacted:

[*See Borrowing Authority Act*]

Amendment to the Financial Administration Act

104 [Amendment]

91 [Modifications]

92 [Modification]

93 [Modification]

94 [Modification]

95 [Modification]

96 [Modification]

97 [Modifications]

98 [Modifications]

Dispositions transitoires

99 [Disposition transitoire]

100 [Disposition transitoire]

101 [Disposition transitoire]

Entrée en vigueur

Décret

***102 Les articles 68, 69, 74, 75 et 84 à 91, le paragraphe 97(2) et les articles 98 à 101 entrent en vigueur à la date fixée par décret.**

* [Note : Articles 68, 69, 74, 75 et 84 à 91, paragraphe 97(2) et articles 98 à 101 en vigueur le 26 avril 2018, *voir* TR/2018-38.]

SECTION 2

Dette publique

Édiction de la Loi autorisant certains emprunts

Édiction

103 Est édictée la *Loi autorisant certains emprunts*, dont le texte suit et dont l'annexe figure à l'annexe 1 de la présente loi :

[*Voir la Loi autorisant certains emprunts*]

Modification de la Loi sur la gestion des finances publiques

104 [Modification]

Amendment to the Hibernia Development Project Act

105 [Amendment]

Consequential Amendment to the Budget Implementation Act, 2016, No. 1

106 [Amendment]

Coming into Force

2016, c. 7.

***107 Section 103 comes into force on the day on which section 183 of the *Budget Implementation Act, 2016, No. 1* comes into force.**

* [Note: Section 103 in force November 23, 2017, see SI/2017-73.]

DIVISION 3

Financial Sector Stability

Canada Deposit Insurance Corporation Act

108 [Amendment]

109 [Amendments]

110 [Amendment]

Bank Act

111 [Amendment]

Coming into Force

Order in council

112 *(1) Section 110 comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Section 110 in force May 10, 2019, see SI/2019-26.]

2016, c. 7 or royal assent.

***(2) Section 111 comes into force on the day on which section 160 of the *Budget Implementation Act, 2016, No. 1* comes into force or, if it is later, on the day on which this Act receives royal assent.**

* [Note: Section 111 in force March 26, 2018, see SI/2018-28.]

Modification de la Loi sur l'exploitation du champ Hibernia

105 [Modification]

Modification corrélative à la Loi n° 1 d'exécution du budget de 2016

106 [Modification]

Entrée en vigueur

2016, ch. 7.

***107 L'article 103 entre en vigueur à la date d'entrée en vigueur de l'article 183 de la *Loi n° 1 d'exécution du budget de 2016*.**

* [Note: Article 103 en vigueur le 23 novembre 2017, voir TR/2017-73.]

SECTION 3

Stabilité du secteur financier

Loi sur la Société d'assurance-dépôts du Canada

108 [Modification]

109 [Modifications]

110 [Modification]

Loi sur les banques

111 [Modification]

Entrée en vigueur

Décret

112 *(1) L'article 110 entre en vigueur à la date fixée par décret.

* [Note: Article 110 en vigueur le 10 mai 2019, voir TR/2019-26.]

2016, ch. 7 ou sanction.

***(2) L'article 111 entre en vigueur à la date d'entrée en vigueur de l'article 160 de la *Loi n° 1 d'exécution du budget de 2016* ou, si elle est postérieure, à la date de sanction de la présente loi.**

* [Note: Article 111 en vigueur le 26 mars 2018, voir TR/2018-28.]

DIVISION 4

Shared Services Canada Act

113 [Amendment]

114 [Amendment]

DIVISION 5

Payment to the Canadian Institute for Advanced Research

Maximum payment of \$125,000,000

115 There may be paid out of the Consolidated Revenue Fund, on the requisition of the Minister of Industry, a sum not exceeding \$125,000,000 to the Canadian Institute for Advanced Research to support a pan-Canadian artificial intelligence strategy.

DIVISION 6

Financial Assistance for Students

Canada Student Financial Assistance Act

116 [Amendment]

Canada Education Savings Act

117 [Amendment]

118 [Amendments]

119 [Amendment]

120 [Amendment]

Coming into Force

August 1, 2018

121 (1) Section 116 comes into force on August 1, 2018.

January 1, 2018

(2) Sections 117 to 120 come into force on January 1, 2018.

SECTION 4

Loi sur Services partagés Canada

113 [Modification]

114 [Modification]

SECTION 5

Paiement à l'Institut canadien de recherches avancées

Paiement maximal de 125 000 000 \$

115 À la demande du ministre de l'Industrie, il peut être payé sur le Trésor à l'Institut canadien de recherches avancées une somme n'excédant pas cent vingt-cinq millions de dollars afin d'appuyer une stratégie pancanadienne sur l'intelligence artificielle.

SECTION 6

Aide financière aux étudiants

Loi fédérale sur l'aide financière aux étudiants

116 [Modification]

Loi canadienne sur l'épargne-études

117 [Modification]

118 [Modifications]

119 [Modification]

120 [Modification]

Entrée en vigueur

1^{er} août 2018

121 (1) L'article 116 entre en vigueur le 1^{er} août 2018.

1^{er} janvier 2018

(2) Les articles 117 à 120 entrent en vigueur le 1^{er} janvier 2018.

DIVISION 7

Parliamentary Budget Officer and Board of Internal Economy

Parliament of Canada Act

Amendments to the Act

122 [Amendment]

123 [Amendment]

124 [Amendment]

125 [Amendments]

126 [Amendment]

127 [Amendment]

128 [Amendment]

129 [Amendment]

130 [Amendment]

Transitional Provisions

131 [Transitional Provision]

132 [Transitional Provision]

133 [Transitional Provision]

134 [Transitional Provision]

135 [Transitional Provision]

136 [Transitional Provision]

137 [Transitional Provision]

138 [Transitional Provision]

139 [Transitional Provision]

140 [Transitional Provision]

141 [Transitional Provision]

142 [Transitional Provision]

143 [Transitional Provision]

144 [Transitional Provision]

SECTION 7

Directeur parlementaire du budget et Bureau de régie interne

Loi sur le Parlement du Canada

Modification de la loi

122 [Modification]

123 [Modification]

124 [Modification]

125 [Modifications]

126 [Modification]

127 [Modification]

128 [Modification]

129 [Modification]

130 [Modification]

Dispositions transitoires

131 [Disposition transitoire]

132 [Disposition transitoire]

133 [Disposition transitoire]

134 [Disposition transitoire]

135 [Disposition transitoire]

136 [Disposition transitoire]

137 [Disposition transitoire]

138 [Disposition transitoire]

139 [Disposition transitoire]

140 [Disposition transitoire]

141 [Disposition transitoire]

142 [Disposition transitoire]

143 [Disposition transitoire]

144 [Disposition transitoire]

145 [Transitional Provision]

146 [Transitional Provision]

147 [Transitional Provision]

148 [Transitional Provision]

149 [Transitional Provision]

150 [Transitional Provision]

151 [Transitional Provision]

152 [Transitional Provision]

153 [Transitional Provision]

154 [Transitional Provision]

155 [Transitional Provision]

156 [Transitional Provision]

Consequential Amendments

Access to Information Act

157 [Amendment]

Canada Post Corporation Act

158 [Amendment]

Federal Courts Act

159 [Amendment]

Financial Administration Act

160 [Amendments]

Garnishment, Attachment and Pension Diversion Act

161 [Amendment]

162 [Amendment]

163 [Amendment]

164 [Amendments]

165 [Amendments]

166 [Amendments]

167 [Amendments]

145 [Disposition transitoire]

146 [Disposition transitoire]

147 [Disposition transitoire]

148 [Disposition transitoire]

149 [Disposition transitoire]

150 [Disposition transitoire]

151 [Disposition transitoire]

152 [Disposition transitoire]

153 [Disposition transitoire]

154 [Disposition transitoire]

155 [Disposition transitoire]

156 [Disposition transitoire]

Modifications corrélatives

Loi sur l'accès à l'information

157 [Modification]

Loi sur la Société canadienne des postes

158 [Modification]

Loi sur les Cours fédérales

159 [Modification]

Loi sur la gestion des finances publiques

160 [Modifications]

Loi sur la saisie-arrêt et la distraction de pensions

161 [Modification]

162 [Modification]

163 [Modification]

164 [Modifications]

165 [Modifications]

166 [Modifications]

167 [Modifications]

168 [Amendments]

169 [Amendment]

170 [Amendment]

Government Employees Compensation Act

171 [Amendment]

Public Service Superannuation Act

172 [Amendment]

Radiocommunication Act

173 [Amendments]

Royal Canadian Mounted Police Act

173.1 [Amendment]

Parliamentary Employment and Staff Relations Act

174 [Amendment]

175 [Amendment]

176 [Amendment]

177 [Amendment]

Non-smokers' Health Act

178 [Amendment]

Official Languages Act

179 [Amendment]

180 [Amendment]

181 [Amendments]

182 [Amendment]

183 [Amendment]

184 [Amendment]

Public Sector Compensation Act

185 [Amendment]

168 [Modifications]

169 [Modification]

170 [Modification]

Loi sur l'indemnisation des agents de l'État

171 [Modification]

Loi sur la pension de la fonction publique

172 [Modification]

Loi sur la radiocommunication

173 [Modifications]

Loi sur la Gendarmerie royale du Canada

173.1 [Modification]

Loi sur les relations de travail au Parlement

174 [Modification]

175 [Modification]

176 [Modification]

177 [Modification]

Loi sur la santé des non-fumeurs

178 [Modification]

Loi sur les langues officielles

179 [Modification]

180 [Modification]

181 [Modifications]

182 [Modification]

183 [Modification]

184 [Modification]

Loi sur la rémunération du secteur public

185 [Modification]

Public Service Employment Act

186 [Amendment]

Conflict of Interest Act

187 [Amendments]

188 [Amendment]

Expenditure Restraint Act

189 [Amendment]

Language Skills Act

190 [Amendment]

Coming into Force

Order in council

***191 Sections 126 to 129 and 131 to 190 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.**

* [Note: Sections 126 to 129 and 131 to 190 in force September 21, 2017, see SI/2017-53.]

DIVISION 8

Investment Canada Act

Amendments to the Act

192 [Amendment]

193 [Amendment]

Transitional Provision

194 [Transitional Provision]

DIVISION 9

Funding for Home Care Services and Mental Health Services

Payment to provinces — fiscal year 2017–2018

195 (1) For the fiscal year beginning on April 1, 2017, the Minister of Finance must pay to a province the amounts determined in accordance with subsections (2) and (3) for the purposes of assisting the province to provide home care services and mental health services if, no

Loi sur l'emploi dans la fonction publique

186 [Modification]

Loi sur les conflits d'intérêts

187 [Modifications]

188 [Modification]

Loi sur le contrôle des dépenses

189 [Modification]

Loi sur les compétences linguistiques

190 [Modification]

Entrée en vigueur

Décret

***191 Les articles 126 à 129 et 131 à 190 entrent en vigueur à la date fixée par décret.**

* [Note: Articles 126 à 129 et 131 à 190 en vigueur le 21 septembre 2017, voir TR/2017-53.]

SECTION 8

Loi sur Investissement Canada

Modification de la loi

192 [Modification]

193 [Modification]

Disposition transitoire

194 [Disposition transitoire]

SECTION 9

Financement des services de soins à domicile et de santé mentale

Versement aux provinces — exercice 2017-2018

195 (1) Pour l'exercice commençant le 1^{er} avril 2017, le ministre des Finances verse à une province les sommes visées aux paragraphes (2) et (3) en vue de l'aider à fournir des services de soins à domicile et de santé mentale si, au plus tard le 30 mars 2018, le ministre de la Santé

later than March 30, 2018, the Minister of Health notifies the Minister of Finance in writing that, in his or her opinion, the government of the province, before December 15, 2017, has accepted the federal proposal to strengthen health care for Canadians made on December 19, 2016.

Amount — home care services

(2) The amount to be paid for the purposes of assisting a province to provide home care services is the amount determined in accordance with the formula

$$A \times (B/C)$$

where

- A** is \$200 million;
- B** is the population of the province, according to the official estimate of the population of the province on July 1, 2016 published by Statistics Canada on September 28, 2016; and
- C** is the total of the population of all provinces, according to the official estimate of the population of all provinces on July 1, 2016 published by Statistics Canada on September 28, 2016.

Amount — mental health services

(3) The amount to be paid for the purposes of assisting a province to provide mental health services is the amount determined in accordance with the formula

$$A \times (B/C)$$

where

- A** is \$100 million;
- B** is the population of the province, according to the official estimate of the population of the province on July 1, 2016 published by Statistics Canada on September 28, 2016; and
- C** is the total of the population of all provinces, according to the official estimate of the population of all provinces on July 1, 2016 published by Statistics Canada on September 28, 2016.

Payments out of C.R.F

(4) Any amount to be paid under this section is to be paid out of the Consolidated Revenue Fund.

l'avise par écrit du fait que, selon lui, le gouvernement de la province a accepté, avant le 15 décembre 2017, la proposition fédérale visant à améliorer les soins de santé pour les Canadiens faite le 19 décembre 2016.

Somme — services de soins à domicile

(2) La somme à verser en vue d'aider la province à fournir des services de soins à domicile correspond au résultat du calcul suivant :

$$A \times (B/C)$$

où :

- A** représente deux cents millions de dollars;
- B** la population de la province, selon l'estimation officielle de cette population au 1^{er} juillet 2016 publiée par Statistique Canada le 28 septembre 2016;
- C** la population totale des provinces, selon l'estimation officielle de cette population au 1^{er} juillet 2016 publiée par Statistique Canada le 28 septembre 2016.

Somme — services de santé mentale

(3) La somme à verser en vue d'aider la province à fournir des services de santé mentale correspond au résultat du calcul suivant :

$$A \times (B/C)$$

où :

- A** représente cent millions de dollars;
- B** la population de la province, selon l'estimation officielle de cette population au 1^{er} juillet 2016 publiée par Statistique Canada le 28 septembre 2016;
- C** la population totale des provinces, selon l'estimation officielle de cette population au 1^{er} juillet 2016 publiée par Statistique Canada le 28 septembre 2016.

Prélèvement sur le Trésor

(4) Les sommes à verser au titre du présent article sont prélevées sur le Trésor.

DIVISION 10

Judges Act

Amendments to the Act

196 [Amendment]

197 [Amendment]

198 [Amendment]

199 [Amendment]

200 [Amendment]

201 [Amendment]

202 [Amendment]

203 [Amendment]

204 [Amendment]

205 [Amendment]

206 [Amendment]

207 [Amendment]

208 [Amendment]

209 [Amendment]

210 [Amendments]

211 [Amendment]

212 [Amendments]

213 [Amendment]

214 [Amendment]

215 [Amendment]

216 [Amendments]

217 [Amendment]

218 [Amendment]

219 [Amendment]

220 [Amendments]

221 [Amendments]

SECTION 10

Loi sur les juges

Modification de la loi

196 [Modification]

197 [Modification]

198 [Modification]

199 [Modification]

200 [Modification]

201 [Modification]

202 [Modification]

203 [Modification]

204 [Modification]

205 [Modification]

206 [Modification]

207 [Modification]

208 [Modification]

209 [Modification]

210 [Modifications]

211 [Modification]

212 [Modifications]

213 [Modification]

214 [Modification]

215 [Modification]

216 [Modifications]

217 [Modification]

218 [Modification]

219 [Modification]

220 [Modifications]

221 [Modifications]

222 [Amendment]

223 [Amendment]

224 [Amendment]

225 [Amendments]

226 [Amendments]

Transitional Provision

227 [Transitional Provision]

Coming into Force

Order in council

228 (1) Subject to subsection (2), the provisions of this Division come into force on a day or days to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Sections 196 to 219 and 222 to 227 in force September 29, 2017, see SI/2017-60.]

April 1, 2016

(2) Sections 220 and 221 are deemed to have come into force on April 1, 2016.

DIVISION 11

Support for Families: Benefits and Leaves

Employment Insurance Act

Amendments to the Act

229 [Amendment]

230 [Amendments]

231 [Amendments]

232 [Amendment]

233 [Amendment]

234 [Amendment]

235 [Amendments]

236 [Amendments]

237 [Amendments]

222 [Modification]

223 [Modification]

224 [Modification]

225 [Modifications]

226 [Modifications]

Disposition transitoire

227 [Disposition transitoire]

Entrée en vigueur

Décret

228 (1) Sous réserve du paragraphe (2), les dispositions de la présente section entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret.

* [Note: Articles 196 à 219 et 222 à 227 en vigueur le 29 septembre 2017, voir TR/2017-60.]

1^{er} avril 2016

(2) Les articles 220 et 221 sont réputés être entrés en vigueur le 1^{er} avril 2016.

SECTION 11

Soutien aux familles : prestations et congés

Loi sur l'assurance-emploi

Modification de la loi

229 [Modification]

230 [Modifications]

231 [Modifications]

232 [Modification]

233 [Modification]

234 [Modification]

235 [Modifications]

236 [Modifications]

237 [Modifications]

238 [Amendment]

239 [Amendment]

240 [Amendments]

241 [Amendments]

242 [Amendment]

243 [Amendment]

244 [Amendments]

245 [Amendments]

246 [Amendments]

247 [Amendments]

248 [Amendment]

249 [Amendment]

250 [Amendments]

251 [Amendments]

252 [Amendment]

253 [Amendment]

Transitional Provisions

254 [Transitional Provision]

255 [Transitional Provision]

256 [Transitional Provision]

Coordinating Amendments

257 [Amendments]

258 [Amendments]

Canada Labour Code

Amendments to the Act

259 [Amendment]

260 [Amendments]

261 [Amendment]

262 [Amendments]

238 [Modification]

239 [Modification]

240 [Modifications]

241 [Modifications]

242 [Modification]

243 [Modification]

244 [Modifications]

245 [Modifications]

246 [Modifications]

247 [Modifications]

248 [Modification]

249 [Modification]

250 [Modifications]

251 [Modifications]

252 [Modification]

253 [Modification]

Dispositions transitoires

254 [Disposition transitoire]

255 [Disposition transitoire]

256 [Disposition transitoire]

Dispositions de coordination

257 [Modifications]

258 [Modifications]

Code canadien du travail

Modification de la loi

259 [Modification]

260 [Modifications]

261 [Modification]

262 [Modifications]

263 [Amendments]

264 [Amendments]

265 [Amendment]

266 [Amendments]

267 [Amendments]

Coordinating Amendments

268 [Amendments]

Coming into Force

Order in council

269 This Division, other than sections 257, 258 and 268, comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council, which may not be earlier than July 10, 2017.

* [Note: Division 11, other than sections 257, 258 and 268, in force December 3, 2017, see SI/2017-68.]

DIVISION 12

Canadian Forces Members and Veterans

Canadian Forces Members and Veterans Re-establishment and Compensation Act

270 [Amendment]

271 [Amendment]

272 [Amendment]

273 [Amendment]

274 [Amendment]

275 [Amendment]

276 [Amendment]

277 [Amendment]

278 [Amendment]

279 [Amendments]

280 [Amendment]

263 [Modifications]

264 [Modifications]

265 [Modification]

266 [Modifications]

267 [Modifications]

Dispositions de coordination

268 [Modifications]

Entrée en vigueur

Décret

269 La présente section, à l'exception des articles 257, 258 et 268, entre en vigueur à la date fixée par décret, laquelle ne peut être antérieure au 10 juillet 2017.

* [Note: Section 11, à l'exception des articles 257, 258 et 268, en vigueur le 3 décembre 2017, voir TR/2017-68.]

SECTION 12

Militaires et vétérans des Forces canadiennes

Loi sur les mesures de réinsertion et d'indemnisation des militaires et vétérans des Forces canadiennes

270 [Modification]

271 [Modification]

272 [Modification]

273 [Modification]

274 [Modification]

275 [Modification]

276 [Modification]

277 [Modification]

278 [Modification]

279 [Modifications]

280 [Modification]

281 [Amendment]

282 [Amendment]

283 [Amendment]

284 [Amendments]

285 [Amendment]

286 [Amendment]

287 [Amendment]

Pension Act

288 [Amendments]

289 [Amendment]

290 [Amendment]

Department of Veterans Affairs Act

291 [Amendments]

Terminology Changes

292 (1) [Amendments]

Other references

(2) Unless the context requires otherwise, every reference to the “*Canadian Forces Members and Veterans Re-establishment and Compensation Act*” in any provision of an Act of Parliament other than a provision referred to in subsection (1) is to be read as a reference to the “*Veterans Well-being Act*”.

Transitional Provisions

293 [Transitional Provision]

294 [Transitional Provision]

295 [Transitional Provision]

296 [Transitional Provision]

Consequential Amendments

Jobs, Growth and Long-term Prosperity Act

297 [Amendment]

281 [Modification]

282 [Modification]

283 [Modification]

284 [Modifications]

285 [Modification]

286 [Modification]

287 [Modification]

Loi sur les pensions

288 [Modifications]

289 [Modification]

290 [Modification]

Loi sur le ministère des Anciens Combattants

291 [Modifications]

Modifications terminologiques

292 (1) [Modifications]

Autres mentions

(2) Sauf indication contraire du contexte, dans toute disposition d'une loi fédérale autre qu'une disposition visée au paragraphe (1), la mention de la « *Loi sur les mesures de réinsertion et d'indemnisation des militaires et vétérans des Forces canadiennes* » vaut mention de la « *Loi sur le bien-être des vétérans* ».

Dispositions transitoires

293 [Disposition transitoire]

294 [Disposition transitoire]

295 [Disposition transitoire]

296 [Disposition transitoire]

Modifications corrélatives

Loi sur l'emploi, la croissance et la prospérité durable

297 [Modification]

Budget Implementation Act, 2016, No. 1

298 [Amendment]

Coming into Force

April 1, 2018

299 The provisions of this Division, other than sections 290, 291 and 296, come into force on April 1, 2018.

DIVISION 13

Immigration and Refugee Protection Act

300 [Amendments]

301 [Amendments]

302 [Amendment]

303 [Amendments]

304 [Amendments]

305 [Amendment]

DIVISION 14

Employment Insurance Act

Amendments to the Act

306 [Amendment]

307 [Amendments]

308 [Amendment]

309 [Amendment]

310 [Amendment]

Coming into Force

April 1, 2018

311 This Division comes into force on April 1, 2018.

Loi n° 1 d'exécution du budget de 2016

298 [Modification]

Entrée en vigueur

1^{er} avril 2018

299 Les dispositions de la présente section, à l'exception des articles 290, 291 et 296, entrent en vigueur le 1^{er} avril 2018.

SECTION 13

Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés

300 [Modifications]

301 [Modifications]

302 [Modification]

303 [Modifications]

304 [Modifications]

305 [Modification]

SECTION 14

Loi sur l'assurance-emploi

Modification de la loi

306 [Modification]

307 [Modifications]

308 [Modification]

309 [Modification]

310 [Modification]

Entrée en vigueur

1^{er} avril 2018

311 La présente section entre en vigueur le 1^{er} avril 2018.

DIVISION 15

Agreements — Minister of Transport

Aeronautics Act

312 [Amendment]

313 [Amendment]

Navigation Protection Act

314 [Amendment]

Railway Safety Act

315 [Amendment]

Canada Shipping Act, 2001

316 [Amendment]

DIVISION 16

Food and Drugs Act

317 [Amendment]

DIVISION 17

Labour and Employment Laws

Canada Labour Code

318 [Amendments]

319 [Amendment]

320 [Amendments]

321 [Amendment]

322 [Amendments]

323 [Amendment]

324 [Amendments]

325 [Amendments]

326 [Amendment]

SECTION 15

Accords — ministre des Transports

Loi sur l'aéronautique

312 [Modification]

313 [Modification]

Loi sur la protection de la navigation

314 [Modification]

Loi sur la sécurité ferroviaire

315 [Modification]

Loi de 2001 sur la marine marchande du Canada

316 [Modification]

SECTION 16

Loi sur les aliments et drogues

317 [Modification]

SECTION 17

Lois en matière de travail et d'emploi

Code canadien du travail

318 [Modifications]

319 [Modification]

320 [Modifications]

321 [Modification]

322 [Modifications]

323 [Modification]

324 [Modifications]

325 [Modifications]

326 [Modification]

327 [Amendments]
328 [Amendment]
329 [Amendments]
330 [Amendment]
331 [Amendment]
332 [Amendment]
333 [Amendment]
334 [Amendment]
335 [Amendment]
336 [Amendment]
337 [Amendment]
338 [Amendments]
339 [Amendment]
340 [Amendment]
341 [Amendment]
342 [Amendment]
343 [Amendment]
344 [Amendment]
345 [Amendments]
346 [Amendment]
347 [Amendment]
348 [Amendments]
349 [Amendment]
350 [Amendment]
351 [Amendment]
352 [Amendment]
353 [Amendments]
354 [Amendments]
355 [Amendment]
356 [Amendments]

327 [Modifications]
328 [Modification]
329 [Modifications]
330 [Modification]
331 [Modification]
332 [Modification]
333 [Modification]
334 [Modification]
335 [Modification]
336 [Modification]
337 [Modification]
338 [Modifications]
339 [Modification]
340 [Modification]
341 [Modification]
342 [Modification]
343 [Modification]
344 [Modification]
345 [Modifications]
346 [Modification]
347 [Modification]
348 [Modifications]
349 [Modification]
350 [Modification]
351 [Modification]
352 [Modification]
353 [Modifications]
354 [Modifications]
355 [Modification]
356 [Modifications]

357 [Amendment]

358 [Amendment]

359 [Repealed before coming into force, 2018, c. 27, s. 508]

360 [Amendment]

361 [Amendments]

362 [Amendment]

363 [Amendments]

364 [Amendments]

365 [Amendment]

366 [Amendment]

367 [Amendment]

368 [Amendments]

369 [Amendment]

370 [Amendment]

371 [Amendment]

372 [Amendment]

373 [Amendment]

374 [Amendments]

375 [Amendment]

376 [Amendment]

377 [Amendment]

Wage Earner Protection Program Act

378 [Amendment]

379 [Amendment]

380 [Amendment]

381 [Amendment]

Transitional Provisions

382 [Transitional Provision]

357 [Modification]

358 [Modification]

359 [Abrogé avant d'entrer en vigueur, 2018, ch. 27, art. 508]

360 [Modification]

361 [Modifications]

362 [Modification]

363 [Modifications]

364 [Modifications]

365 [Modification]

366 [Modification]

367 [Modification]

368 [Modifications]

369 [Modification]

370 [Modification]

371 [Modification]

372 [Modification]

373 [Modification]

374 [Modifications]

375 [Modification]

376 [Modification]

377 [Modification]

Loi sur le Programme de protection des salariés

378 [Modification]

379 [Modification]

380 [Modification]

381 [Modification]

Dispositions transitoires

382 [Disposition transitoire]

383 [Transitional Provision]

384 [Transitional Provision]

385 [Transitional Provision]

386 [Transitional Provision]

387 [Transitional Provision]

388 [Transitional Provision]

389 [Transitional Provision]

390 [Transitional Provision]

391 [Transitional Provision]

392 [Transitional Provision]

393 [Transitional Provision]

Consequential Amendments

Parliamentary Employment and Staff Relations Act

394 [Amendment]

Hazardous Materials Information Review Act

395 [Amendment]

Public Service Labour Relations Act

396 [Amendments]

Public Servants Disclosure Protection Act

397 [Amendment]

Coordinating Amendments

398 [Amendments]

399 [Amendments]

400 [Amendment]

401 [Repealed, 2018, c. 27, s. 510]

383 [Disposition transitoire]

384 [Disposition transitoire]

385 [Disposition transitoire]

386 [Disposition transitoire]

387 [Disposition transitoire]

388 [Disposition transitoire]

389 [Disposition transitoire]

390 [Disposition transitoire]

391 [Disposition transitoire]

392 [Disposition transitoire]

393 [Disposition transitoire]

Modifications corrélatives

Loi sur les relations de travail au Parlement

394 [Modification]

Loi sur le contrôle des renseignements relatifs aux matières dangereuses

395 [Modification]

Loi sur les relations de travail dans la fonction publique

396 [Modifications]

Loi sur la protection des fonctionnaires divulgateurs d'actes répréhensibles

397 [Modification]

Dispositions de coordination

398 [Modifications]

399 [Modifications]

400 [Modification]

401 [Abrogé, 2018, ch. 27, art. 510]

Coming into Force

Order in council

402 (1) Subsections 318(1), 320(1) and 322(1), section 323, subsections 324(2) and 325(1) and (2), sections 326 to 328, subsections 329(1) and (2), sections 330 to 337, subsection 338(1), sections 339 to 349 and 351 to 355, subsections 356(2) and (3), 363(8) and 364(2), section 365, subsection 368(1) and sections 370, 378 to 383, 387 and 391 to 397 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council, but that day must not be before the days fixed in accordance with subsections (2) and (6).

* [Note: Subsections 318(1), 320(1) and 322(1), section 323, subsections 324(2) and 325(1) and (2), sections 326 to 328, subsections 329(1) and (2), sections 330 to 337, subsection 338(1), sections 339 to 349 and 351 to 355, subsections 356(2) and (3), 363(8) and 364(2), section 365, subsection 368(1) and sections 370, 378 to 383, 387 and 391 to 397 in force July 29, 2019, *see* SI/2019-76.]

Order in council

(2) Subsection 318(2), section 319, subsections 338(2) and 356(1) and section 384 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Subsection 318(2), section 319, subsections 338(2) and 356(1) and section 384 in force July 29, 2019, *see* SI/2019-76.]

Order in council

(3) Subsections 320(2), 322(2), 325(3) and 329(3), section 360, subsections 363(2), (5), (6) and (9) and 364(3) and sections 373, 377, 386 and 390 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council, but that day must not be before the day fixed in accordance with subsection (1).

* [Note: Subsections 320(2), 322(2), 325(3) and 329(3), section 360, subsections 363(2), (5), (6) and (9) and 364(3) and sections 373, 377, 386 and 390 in force January 1, 2021, *see* SI/2020-74.]

Order in council

(4) Sections 350 and 376 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Sections 350 and 376 not in force.]

Order in council

(5) Sections 357 and 359, subsections 361(1), (3) and (4), section 362, subsections 363(1), (4) and (7) and 364(1) and sections 371, 374 and 385 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Section 359 repealed before coming into force, *see* 2018, c. 27, s. 508; section 357, subsections 361(1), (3) and (4),

Entrée en vigueur

Décret

402 (1) Les paragraphes 318(1), 320(1) et 322(1), l'article 323, les paragraphes 324(2) et 325(1) et (2), les articles 326 à 328, les paragraphes 329(1) et (2), les articles 330 à 337, le paragraphe 338(1), les articles 339 à 349 et 351 à 355, les paragraphes 356(2) et (3), 363(8) et 364(2), l'article 365, le paragraphe 368(1) et les articles 370, 378 à 383, 387 et 391 à 397 entrent en vigueur à la date fixée par décret, laquelle ne peut être antérieure aux dates fixées au titre des paragraphes (2) ou (6).

* [Note: Paragraphes 318(1), 320(1) et 322(1), article 323, paragraphes 324(2) et 325(1) et (2), articles 326 à 328, paragraphes 329(1) et (2), articles 330 à 337, paragraphe 338(1), articles 339 à 349 et 351 à 355, paragraphes 356(2) et (3), 363(8) et 364(2), article 365, paragraphe 368(1) et articles 370, 378 à 383, 387 et 391 à 397 en vigueur le 29 juillet 2019, *voir* TR/2019-76.]

Décret

(2) Le paragraphe 318(2), l'article 319, les paragraphes 338(2) et 356(1) et l'article 384 entrent en vigueur à la date fixée par décret.

* [Note: Paragraphe 318(2), article 319, paragraphes 338(2) et 356(1) et article 384 en vigueur le 29 juillet 2019, *voir* TR/2019-76.]

Décret

(3) Les paragraphes 320(2), 322(2), 325(3) et 329(3), l'article 360, les paragraphes 363(2), (5), (6) et (9) et 364(3) et les articles 373, 377, 386 et 390 entrent en vigueur à la date fixée par décret, laquelle ne peut être antérieure à la date fixée au titre du paragraphe (1).

* [Note: Paragraphes 320(2), 322(2), 325(3) et 329(3), article 360, paragraphes 363(2), (5), (6) et (9) et 364(3) et articles 373, 377, 386 et 390 en vigueur le 1^{er} janvier 2021, *voir* TR/2020-74.]

Décret

(4) Les articles 350 et 376 entrent en vigueur à la date fixée par décret.

* [Note: Articles 350 et 376 non en vigueur.]

Décret

(5) Les articles 357 et 359, les paragraphes 361(1), (3) et (4), l'article 362, les paragraphes 363(1), (4) et (7) et 364(1) et les articles 371, 374 et 385 entrent en vigueur à la date fixée par décret.

* [Note: Article 359 abrogé avant d'entrer en vigueur, *voir* 2018, ch. 27, art. 508; article 357, paragraphes 361(1), (3) et (4), article 362, paragraphes 363(1), (4) et (7) et 364(1) et articles 371, 374 et 385 en vigueur le 1^{er} avril 2019, *voir* TR/2019-4.]

section 362, subsections 363(1), (4) and (7) and 364(1) and sections 371, 374 and 385 in force April 1, 2019, *see* SI/2019-4.]

Order in council

***(6) Section 358, subsection 361(2) and sections 369, 372 and 375 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council, but that day must not be before the day fixed in accordance with subsection (5).**

* [Note: Section 358, subsection 361(2) and sections 369, 372 and 375 in force April 1, 2019, *see* SI/2019-4.]

Order in council

***(7) Subsections 363(3) and 364(4), sections 366 and 367, subsection 368(2) and sections 388 and 389 come into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.**

* [Note: Subsections 363(3) and 364(4), sections 366 and 367, subsection 368(2) and sections 388 and 389 in force April 1, 2019, *see* SI/2019-4.]

DIVISION 18

Canada Infrastructure Bank Act

Enactment of Act

Enactment

403 The *Canada Infrastructure Bank Act* is enacted as follows:

[*See Canada Infrastructure Bank Act*]

Consequential Amendments

Access to Information Act

404 [Amendment]

Financial Administration Act

405 [Amendment]

Payments in Lieu of Taxes Act

406 [Amendment]

Décret

***(6) L'article 358, le paragraphe 361(2) et les articles 369, 372 et 375 entrent en vigueur à la date fixée par décret, laquelle ne peut être antérieure à la date fixée au titre du paragraphe (5).**

* [Note: Article 358, paragraphe 361(2) et articles 369, 372 et 375 en vigueur le 1^{er} avril 2019, *voir* TR/2019-4.]

Décret

***(7) Les paragraphes 363(3) et 364(4), les articles 366 et 367, le paragraphe 368(2) et les articles 388 et 389 entrent en vigueur à la date fixée par décret.**

* [Note: Paragraphes 363(3) et 364(4), articles 366 et 367, paragraphe 368(2) et articles 388 et 389 en vigueur le 1^{er} avril 2019, *voir* TR/2019-4.]

SECTION 18

Loi sur la Banque de l'infrastructure du Canada

Édiction de la loi

Édiction

403 Est édictée la *Loi sur la Banque de l'infrastructure du Canada*, dont le texte suit :

[*Voir la Loi sur la Banque de l'infrastructure du Canada*]

Modifications corrélatives

Loi sur l'accès à l'information

404 [Modification]

Loi sur la gestion des finances publiques

405 [Modification]

Loi sur les paiements versés en remplacement d'impôts

406 [Modification]

DIVISION 19

Proceeds of Crime (Money Laundering) and Terrorist Financing Act

Amendments to the Act

407 [Amendments]

408 [Amendments]

409 [Amendment]

410 [Amendment]

411 [Amendment]

412 [Amendment]

413 [Amendment]

414 [Amendment]

415 [Amendments]

416 [Amendment]

417 [Amendment]

418 [Amendments]

419 [Amendment]

420 [Amendments]

421 [Amendment]

422 [Amendment]

423 [Amendments]

424 [Amendment]

425 [Amendments]

426 [Amendment]

427 [Amendment]

428 [Amendment]

429 [Amendment]

430 [Amendments]

431 [Amendment]

SECTION 19

Loi sur le recyclage des produits de la criminalité et le financement des activités terroristes

Modification de la loi

407 [Modifications]

408 [Modifications]

409 [Modification]

410 [Modification]

411 [Modification]

412 [Modification]

413 [Modification]

414 [Modification]

415 [Modifications]

416 [Modification]

417 [Modification]

418 [Modifications]

419 [Modification]

420 [Modifications]

421 [Modification]

422 [Modification]

423 [Modifications]

424 [Modification]

425 [Modifications]

426 [Modification]

427 [Modification]

428 [Modification]

429 [Modification]

430 [Modifications]

431 [Modification]

432 [Amendments]

433 [Amendment]

434 [Amendment]

435 [Amendment]

Economic Action Plan 2014 Act, No. 1

Amendments to the Act

436 [Amendments]

437 [Amendments]

Related Amendment to the Proceeds of Crime (Money Laundering) and Terrorist Financing Act

438 [Amendment]

Coordinating Amendments

439 [Amendments]

440 [Amendments]

Coming into Force

Order in council

441 *“(1) Subsection 408(1), subsections 415(2) and (3), section 417, subsections 423(1) and (3) and sections 425 and 438 come into force on a day to be fixed by the Governor in Council, but that day must not be earlier than the day after the day on which section 258 of the *Economic Action Plan 2014 Act, No. 1* comes into force.*

* [Note: Subsection 408(1), subsections 415(2) and (3), section 417, subsections 423(1) and (3) and sections 425 and 438 in force June 1, 2021, *see* SI/2019-43.]

2014, c. 20 or royal assent.

“(2) Section 434 comes into force on the day after the day on which section 258 of the *Economic Action Plan 2014 Act, No. 1* comes into force or, if it is later, on the day on which this Act receives royal assent.

* [Note: Section 434 in force on assent June 22, 2017.]

432 [Modifications]

433 [Modification]

434 [Modification]

435 [Modification]

Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014

Modification de la loi

436 [Modifications]

437 [Modifications]

Modification connexe à la Loi sur le recyclage des produits de la criminalité et le financement des activités terroristes

438 [Modification]

Dispositions de coordination

439 [Modifications]

440 [Modifications]

Entrée en vigueur

Décret

441 *“(1) Les paragraphes 408(1) et 415(2) et (3), l'article 417, les paragraphes 423(1) et (3) et les articles 425 et 438 entrent en vigueur à la date fixée par décret, cette date ne devant pas être antérieure au lendemain de la date d'entrée en vigueur de l'article 258 de la *Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014*.*

* [Note: Paragraphes 408(1) et 415(2) et (3), article 417, paragraphes 423(1) et (3) et articles 425 et 438 en vigueur le 1^{er} juin 2021, *voir* TR/2019-43.]

2014, ch. 20 ou sanction.

“(2) L'article 434 entre en vigueur au lendemain de la date d'entrée en vigueur de l'article 258 de la *Loi n° 1 sur le plan d'action économique de 2014* ou, si elle est postérieure, à la date de sanction de la présente loi.

* [Note: Article 434 en vigueur à la sanction le 22 juin 2017.]

DIVISION 20

Invest in Canada Act

Enactment of Act

Enactment

442 The *Invest in Canada Act* is enacted as follows:

[See *Invest in Canada Act*]

Transitional Provisions

443 [Transitional Provisions]

Consequential and Related Amendments

Access to Information Act

444 [Amendment]

Financial Administration Act

445 [Amendment]

446 [Amendment]

447 [Amendment]

Privacy Act

448 [Amendment]

Public Service Superannuation Act

449 [Amendment]

Coming into Force

Order in council

450 The provisions of this Division comes into force on a day or days to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Sections 442 to 449 in force March 12, 2018, see SI/2018-15.]

SECTION 20

Loi sur Investir au Canada

Édiction de la loi

Édiction

442 Est édictée la *Loi sur Investir au Canada*, dont le texte suit :

[Voir la *Loi sur Investir au Canada*]

Dispositions transitoires

443 [Dispositions transitoires]

Modifications corrélatives et connexes

Loi sur l'accès à l'information

444 [Modification]

Loi sur la gestion des finances publiques

445 [Modification]

446 [Modification]

447 [Modification]

Loi sur la protection des renseignements personnels

448 [Modification]

Loi sur la pension de la fonction publique

449 [Modification]

Entrée en vigueur

Décret

450 Les dispositions de la présente section entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret.

* [Note: Articles 442 à 449 en vigueur le 12 mars 2018, voir TR/2018-15.]

DIVISION 21

Modernization of Service Fees

Enactment of Service Fees Act

Enactment

451 The *Service Fees Act* is enacted as follows:

[See *Service Fees Act*]

Transitional Provisions

452 [Transitional Provisions]

Related Amendment to the
Economic Action Plan 2014 Act, No.
1

453 [Amendment]

Terminology

454 (1) [Amendments]

Other references to *User Fees Act*

(2) Unless the context requires otherwise, every reference to the *User Fees Act* in any provision of an Act of Parliament other than a provision referred to in subsection (1) is to be read as a reference to the *Service Fees Act*.

Coordinating Amendment

455 [Amendment]

Repeal

456 [Repeal]

Coming into Force

April 1, 2018

457 (1) Sections 16 to 18 and paragraph 20(1)(g) of the *Service Fees Act*, as enacted by section 451 of this Act, come into force on April 1, 2018.

SECTION 21

Modernisation du régime de frais de service

Édition de la Loi sur les frais de service

Édition

451 Est édictée la *Loi sur les frais de service*, dont le texte suit :

[Voir la *Loi sur les frais de service*]

Dispositions transitoires

452 [Dispositions transitoires]

Modification connexe à la Loi n° 1
sur le plan d'action économique de
2014

453 [Modification]

Modifications terminologiques

454 (1) [Modifications]

Autres mentions de la *Loi sur les frais d'utilisation*

(2) Sauf indication contraire du contexte, dans toute disposition d'une loi fédérale, autre qu'une disposition mentionnée au paragraphe (1), la mention de la *Loi sur les frais d'utilisation* vaut mention de la *Loi sur les frais de service*.

Disposition de coordination

455 [Modification]

Abrogation

456 [Abrogation]

Entrée en vigueur

1^{er} avril 2018

457 (1) Les articles 16 à 18 et l'alinéa 20(1)(g) de la *Loi sur les frais de service*, édictés par l'article 451 de la présente loi, entrent en vigueur le 1^{er} avril 2018.

Order in council

(2) Section 22 of the *Service Fees Act*, as enacted by section 451 of this Act, comes into force on a day to be fixed by order of the Governor in Council.

* [Note: Section 22 of the *Service Fees Act*, as enacted by section 451, in force May 1, 2019, see SI/2019-20.]

Décret

(2) L'article 22 de la *Loi sur les frais de service*, édicté par l'article 451 de la présente loi, entre en vigueur à la date fixée par décret.

* [Note: Article 22 de la *Loi sur les frais de service*, édicté par l'article 451, en vigueur le 1^{er} mai 2019, voir TR/2019-20.]

SCHEDULE 1

(section 103)

[See *Borrowing Authority Act*]

ANNEXE 1

(article 103)

[Voir la *Loi autorisant certains emprunts*]

SCHEDULE 2

(section 253)

[Amendment]

ANNEXE 2

(article 253)

[Modification]